

CONSEIL PONTIFICAL POUR LES COMMUNICATIONS SOCIALES

Coordination des émissions en mondovision *Vendredi Saint et Dimanche de Pâques 2008*

1. Vendredi, le 21 mars 2008: 20.10 - 21.50 heures UTC (GMT),
Via Crucis (Chemin de Croix) au Colisée, à Rome, présidé par Sa Sainteté le Pape Benoît XVI.
2. Dimanche, le 23 mars 2008: 09.25 - 10.55 heures UTC (GMT), Sainte Messe du jour de Pâques célébrée par Sa Sainteté le Pape Benoît XVI sur l'esplanade de la Basilique St.Pierre;
- 10.55 – 11.45 heures UTC (GMT), Message pascal et Bénédiction «Urbi et Orbi» du Saint Père Benoît XVI.

La couverture télévisuelle de ces cérémonies sera réalisée en coproduction avec le CTV, Centre de Télévision Vaticane, et la RAI, Radiotelevisione Italiana. La distribution en mondovision sera fournie par la RAI, en coopération avec le CTV et coordonnée par le Conseil pontifical pour les communications sociales. Les réseaux et chaînes de télévision qui désirent prendre part à la mondovision sont priés de contacter:

Region	Satellite Provider / Broadcaster	Contact Information
Europe	Eurovision – EBU (European Broadcasting Union)	<i>For satellite feed:</i> Mr Piotr Azia (Eurovision – Geneva) Email: azia@eurovision.net Web: www.eurovision.net Tel. +41 22 717-2846; Fax +41 22 747-4846 <i>For commentary positions:</i> Ms Lucia Colafrancesco (RAI Eurovision Office) Email: newsprod@rai.it Tel. +39 06 3317-1151 / 52; Fax +39 06 3317-0053
World	INTELSAT via Telespazio (Italy)	Mr Giacomo Salucci (Telespazio Customer Support) Email: customer.support@telespazio.com Tel. + 39 06 4079-3487; Fax +39 06 407-1790
America Latina	Organización de Telecomunicaciones Iberoamericanas (OTI)	Mr Darío de la Peña (OTI Director of Programs) Email: otiprogramas@oti.tv Tel. + 5255 5980-8112 / 8115 ; Fax + 5255 5980-8117

Les détails concernant les satellites et les fréquences spécifiques seront insérés sur le site complémentaire du Conseil pontifical pour les communications sociales www.pccs.it (clicquer sur “Mondovision”), ainsi que les textes et l’information de base à l’intention des producteurs et commentateurs de télévision. Pour ceux qui ne peuvent pas recevoir les transmissions selon les modalités indiquées ci-dessus, des possibilités alternatives de réception du satellite peuvent être recherchées selon la demande (envoyer email a : telecast@pccs.va).

Édités par le Conseil Pontifical pour les Communication Sociales, les commentaires des célébrations sont disponibles en anglais, français, espagnol et, *selon la demande*, portugais; édité par la RAI, le commentaire est en italien. Les satellites INTELSAT, en plus des images, fournissent le son international et les commentaires en anglais, français et espagnol.

Les organismes de télévision qui ne peuvent pas utiliser le son par satellite pour des motifs techniques doivent contacter pour les liaisons téléphoniques avec le Vatican, Mr Joseph Soureal, Telecom Italia Sparkle, email: youssef.soureal@telecomitalia.it; Tel. +39 06 5274-4067; Fax +39 06 5274-4413.

Les éventuelles places de commentateurs pour les journalistes de télévision intéressés seront disponibles aussi à la Cité du Vatican, sur demande adressée à la RAI, Mme Lucia Colafrancesco.

Le Conseil Pontifical pour les Communications Sociales se chargera des frais techniques pour l’ «up-link» satellitaire; pour les pays en voie de développement, qui connaissent des difficultés particulières et sur recommandation du Représentant respectif du Saint-Siège, il couvrira aussi les dépenses du «down-link» (mais pas les dépenses pour la transmission locale) seulement s’il n’est pas possible de trouver des possibilités alternatives de réception gratuite du satellite.

Si vous avez d’autres questions ou s’il vous faut plus d’informations, veuillez visiter le site: www.pccs.it (“Mondovision”) ou contacter le coordinateur des transmissions par satellites du Conseil pontifical, Mr Thaddeus Jones (telecast@pccs.va, Tel. +39 06 6989-1810, Fax +39 06 6989-1840).